

## Hélène VASSILIADOU

MCF hors classe en *Sciences du langage* (UR 1339 *LiLPA*, Université de Strasbourg)

vassili@unistra.fr

---

### Formation

**2004** Thèse de Doctorat en *Sciences du Langage*, Université Marc Bloch (Strasbourg), co-direction M. le professeur Georges KLEIBER et Mme le professeur Irène TSAMADOU-JACOBBERGER Mention *Très honorable avec félicitations du jury à l'unanimité*

- *Les connecteurs c'est-à-dire (que) en français et ðilaði en grec. Analyse syntaxique et sémantico-pragmatique* (2 volumes : vol. 1, 560 p. et Annexes, 420 p.).

**2000** Diplôme d'études approfondies (DEA) en *Sciences du Langage*, Université Marc Bloch (Strasbourg) sous la direction de M. le professeur Georges Kleiber. Mention *Très Bien*

- *Formuler et reformuler : la reformulation introduite par ðilaði en grec moderne*

**1997** Maîtrise en *Langue et Littérature françaises*, Faculté des Lettres, Université Aristote de Thessalonique Mention *Très Bien*

- *Pour une approche holistique du dialecte grec du Pont Euxin* (sous la direction de S. Vergi)
- *À la recherche des palimpsestes verboculturels* (sous la direction de V. Tokatlidou)

Boursière (sur mérite) du programme *Utrecht* à l'Institut de Traducteurs, Interprètes et Relations Internationales de Strasbourg (1996-1997)

Majeure de promotion, allocution du serment de philosophie

**1993** Baccalauréat (*Lettres classiques*). Lycée dit *classique* de Veria (Grèce). Mention *Très Bien*

### Distinctions

**2021-2024** Prime de Recherche et d'Encadrement (PEDR)

### Formations complémentaires

**2023** *Séminaire pédagogique* organisé par la responsable de la Licence SDL C. Fauth en collaboration avec l'Idip (6-8 juin 2023), Mont St Odile (3 jours)

**2023** Atelier « Science Ouverte » : « Qu'est-ce que la science ouverte ? », « Pratiques de partage de données », « Enjeux (bénéfices et freins) de la science ouverte », organisé par le Thème 2 de *LiLPA*, Studium, Strasbourg (2 juin 2023 ; 3h)

- 2023** Mentorat Springboard *Tremplin pour le leadership des femmes* (4 journées : 13 janvier, 10 février, 10 mars et 14 avril ; 32h), travail en groupe et personnel (auto-coaching), formation proposée par le groupe de travail Développement Durable et Responsabilité Sociétale du contrat de site Alsace (Université de Strasbourg) et dispensée par le cabinet Alomey
- 2023** Cycle de 2 formations *Études expérimentales en cas unique (SCED) et N-of-1 trials* (7-8 mars & 7 juin 2023), Service de formation continue de l'Université de Strasbourg (Institut Universitaire de Réadaptation Clémenceau – UGECAM Alsace ; 24h)
- 2021** Cycle de 3 formations *Compétences GREMO* (Groupe de Régulation émotionnelle) : modules *Acceptation radicale, Tolérance à la détresse* (dans le cadre du projet de recherche de l'institut Universitaire de Réadaptation Clémenceau ; 26 novembre, 3 décembre et 10 décembre 2021, 6h)
- 2021** Formation *Méthodologie qualitative pour la REPT (Libre arbitre et Régulation émotionnelle pour tous)* (07/10/2021, 8h, UGECAM, Illkirch, dans le cadre du projet de recherche de l'institut Universitaire de Réadaptation Clémenceau)
- 2019** Formation *Webinar* (conférence en ligne), Première partie (2h, Service Relations Alumni)
- 2017** Formation *L'utilisation de boîtiers électroniques pour l'enseignement* (3h, Idip & Lettres)
- 2017** Formation *L'approche Programme : approche centrée sur les compétences* (3h, Institut de Développement et d'Innovation Pédagogique ; Idip)
- 2015** Formation *Réseau Alumni en ligne (AlumnForce)* (3h, Service Alumni de Strasbourg)
- 2015** *Prêt pour l'emploi* (simulations d'entretien, animation d'ateliers) (1h, Espace Avenir)
- 2015** *Compétences : les identifier, les valoriser* (4h, Espace Avenir, Unistra)
- 2014** *Projet professionnel : Explorer, choisir, valoriser* (6h, Espace Avenir, Unistra)
- 2010** *Plateforme Moodle* (espace numérique de travail) (10h, Université de Strasbourg)
- 2005** Allemand (niveau A1-A2, 13h, Université Marc Bloch, UMB)
- 2004** *Savoir utiliser au mieux les nouveaux outils de communication* (10h, UMB)
- 2004** *Powerpoint* (Niveaux 1 et 2) (15h, UMB)
- 2004** *La plateforme DOKEOS (FOAD : Formation Ouverte et A Distance)* : applications pratiques, production et acquisition, du présentiel à l'enseignement à distance (25h, UMB)
- 2003** *Portfolio européen des langues et la place de Français Langue Étrangère (FLE)* (4h, SPIRAL, UMB)
- 1999** Diplôme d'études américaines, *Proficiency of Michigan*
- 1997** Stage d'informatique au sein du module *Nouvelles Technologies et Didactique des Langues Vivantes*, Université Aristote, Thessalonique (6 mois)

- 1998 Diplôme Intermédiaire de Langue Italienne *Firenze AIL (Diploma di lingua Italiana / DILI-B2)*
- 1996 Diplôme d'études anglaises, *Proficiency of Cambridge* (certification pour l'enseignement de l'anglais en Grèce par le *British Council*)
- 1996 Diplôme d'études italiennes *Medio de Palso* (Institut *Dante Alighieri*)

### Expérience professionnelle : enseignement

- 2005- Maître de Conférences de linguistique française et générale (Faculté de Philosophie jusqu'à 2010, Université Marc Bloch, Strasbourg II, puis à la Faculté des Lettres, Université de Strasbourg). Qualification aux sections 07 et 15 (CNU)
- 2003-2005 Attachée temporaire d'enseignement et de recherche (ATER) au département de Sciences du Langage (Faculté de Philosophie, ex-UFR Plise, Strasbourg)  
**Matières enseignées (Licence 3) :** Syntaxe et typologie des langues (courants syntaxiques, classement typologique et génétique des langues) (CM et TD), Sémantique (les ambiguïtés, polysémie, monosémie, autonymie, antonymie) (CM), Psycholinguistique (Introduction) (CM), Sociolinguistique (Introduction) (CM), Pragmatique et énonciation (CM et TD), Diversité et système linguistique (TD)
- 2000-2003 Lectrice de Grec moderne à l'Université Populaire d'Alsace (niveaux débutant, intermédiaire et avancé)
- 2000-2003 Chargée de cours (Grec moderne et français langue étrangère, FLE) au SPIRAL (Centre d'autoformation pour les langues, Universités Marc Bloch, Louis Pasteur et Robert Schuman) (DEUG et en formation libre) : ateliers de langue, communication, grammaire. Responsable des ressources audio-visuelles pour le Grec
- 1997-1999 Enseignante d'anglais et de français à l'école privée *LEXIS* (Veria, Grèce) (préparation aux concours DELF / DALF, Lower & Proficiency of English)

### Activités administratives, pédagogiques et responsabilités collectives

- 2024-2028 Co-porteuse du parcours *Sciences du Langage : études allemandes* (NOF 2024)
- 2023- Membre élu du conseil provisoire de l'UR 1339 / LiLPa
- 2022- Co-directrice de l'Institut de Linguistique française (Faculté des Lettres)
- 2022- Enseignante-Référent en linguistique pour la première et deuxième année de l'école d'orthophonie (coordination des unités d'enseignement et de leur contenu, analyse des retours des étudiants)
- 2022-2023 Membre du groupe de travail SDRH « Création d'un bureau des carrières à destination des enseignants et enseignants-chercheurs » (Université de Strasbourg)
- 2020- Membre du conseil de perfectionnement de la Licence Sciences du Langage
- 2020-2022 Directrice adjointe de l'Institut de Linguistique française (Faculté des Lettres)
- 2019- Membre du jury de la Licence Sciences du langage
- 2019- Directoire du Master Métiers de l'édition & Membre de l'équipe pédagogique : responsable de l'organisation des *Rencontres de l'édition* et du module l'édition à l'international, responsable des mémoires, suivi des stages professionnels longs, évaluation des rapports de stages courts, membre de la commission de recrutement

- des promotions, suivi du groupe Alumni et du blog
- 2018-** Membre du comité de pilotage du Master *Sciences du Langage* : responsable de réseautage, liens entre étudiants & Alumni
- 2019-2023** Membre du Groupe de la Restructuration thématique de l'UR 1339 *LiLPa*
- 2018-2022** Membre élu du conseil de la Faculté des Lettres
- 2015-2018** Membre du jury de la Licence *Certificat de capacité en orthophonie* (École d'orthophonie de Strasbourg, Faculté de médecine)
- 2014-2022** Enseignante-référent de la faculté des Lettres pour le réseau *Alumni* de l'Université de Strasbourg
- 2015** Membre du jury de la Licence Sciences du langage
- 2010-2015** Membre élu du conseil de l'UR 1339 / LiLPa
- 2010-2018** Membre du comité d'experts (section 07 CNU), Université de Strasbourg
- 2009-2018** Responsable de l'orientation active pour les Sciences du langage (portail de formation et de post-bac)
- 2008-2013** Responsable (porteuse du parcours) de la licence Sciences du langage pour la Faculté des Lettres  
Responsable de la commission d'examen des dossiers d'admission en licence Sciences du Langage  
Responsable de la validation d'acquis pour les étudiants qui intègrent les Sciences du langage
- 2009-2011** Membre du jury du Master *Linguistique et Informatique* (Faculté des Langues)
- 2008-2009** Membre de la commission de spécialistes sections 13/15 (Université de Strasbourg)
- 2007-2010** Enseignante-Référent pour le plan *Réussir en Licence* (SDL)
- 2006-2010** Maître de stage (tutorat de linguistique, évaluations, rapports, suivi)
- 2005-2018** Membre de l'équipe pédagogique de l'UFR Plise (jusqu'en 2010) et de l'UFR Lettres pour les étudiants de première année de Licence (L1)
- 2005-2011** Membre élu du conseil de l'UFR Plise (Philosophie, Linguistique, Sciences de l'éducation)
- 2005-2013** Membre du jury de la Licence Sciences du langage (et présidente 2011-2013)
- 2002-2004** Vice-Présidente *Communication et Colloques* de l'Association des docteurs et doctorants de l'Université Marc Bloch de Strasbourg

### **Associations / Sociétés savantes**

- 2023-** Membre de *Societas Linguistica Europaea* SLE (The Linguistic Society of Europe)
- 2015-2018** Membre de la *Société d'Études Néo-helléniques* (SEN)
- 2010-** Membre de la *Société de Linguistique romane*
- 2018-2022** Membre de l'*Association des Sciences du Langage* (ASL)
- 2014-2018** Membre de l'*Association Confrontations en Sciences du Langage* (ConSciLa)

### **Compétences linguistiques et informatiques**

Parfaite maîtrise du Grec moderne (langue maternelle), du Français (langue d'adoption) et de l'Anglais (naissance à Toronto, apprentissage bilingue depuis mes 4 ans, enseignement...). Très bonne maîtrise de l'Italien (apprentissage, certifications, séjours en Italie). Niveau débutant pour l'Allemand. Word, Excel, Powerpoint, Wordsmith, concordanciers, txm, traitement des données issues des corpus écrits et oraux (Frantext, CORAL-ROM, SketchEngine, Clapi, etc.)